



Миссия США при ОБСЕ

О последних событиях в Беларуси

Выступление Заместителя Советника по политическим вопросам
Лейн Дарнелл Бал
на заседании Постоянного совета в Вене
15 октября 2020 года

Как и в последние недели, сегодня мы не можем игнорировать происходящие в Беларуси события. Белорусские власти не возбудили ни одного уголовного дела по факту продолжающегося насилия и репрессий со стороны правоохранительных органов.

Вместо того чтобы расследовать случаи насилия со стороны полиции, Первый Заместитель Министра внутренних дел Геннадий Казакевич заявил 12 октября, что “сотрудники правоохранительных органов и военнослужащие внутренних войск будут использовать специальную технику и летальное оружие”. Применение смертоносной силы против мирных демонстрантов было бы явным нарушением международного права. Все лица, виновные в совершении таких действий, должны нести личную ответственность. Мы были глубоко обеспокоены шокирующим применением властями насилия в отношении мирных демонстрантов в минувшие выходные, включая задержание более 700 демонстрантов.

Насилие и угрозы применения боевых патронов против мирных демонстрантов – это не ответ на вызовы, стоящие перед Беларусью. Мы призываем Лукашенко начать конструктивный диалог с оппозицией и принять предложение Председательства ОБСЕ содействовать такому диалогу.

Мы высоко оцениваем заявление Европейского союза от 12 октября о введении дополнительных санкций в отношении белорусских должностных лиц. Если Лукашенко и другие хотят избежать введения этих санкций, они знают, что делать: прекратить насилие против протестующих и вступить в подлинный диалог с оппозицией о новых выборах.

Соединенные Штаты вновь повторяют свои многочисленные заявления о том, что фальсифицированные выборы 9 августа не были ни свободными, ни справедливыми, и мы вновь обращаемся к белорусским властям с призывом вступить в заслуживающий доверия, инклюзивный национальный диалог с народом Беларуси для обсуждения путей продвижения вперед.

Мы вновь призываем белорусские власти проявлять сдержанность, немедленно прекратить грубое насилие в отношении граждан страны, освободить всех несправедливо задержанных лиц и вступить в подлинный, содержательный диалог с оппозицией.

Мы также вновь призываем белорусские власти немедленно освободить американского гражданина Виталия Шклярова.

Благодарю вас, г-н Председатель.

###

Этот перевод предоставляется для удобства пользователей, и только оригинальный английский текст следует считать официальным.